

31996E0668

29.11.1996

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

L 309/7

SKUPNI UKREP**z dne 22. novembra 1996**

Sveta na podlagi členov J.3 in K.3 Pogodbe o Evropski uniji v zvezi z ukrepi za varstvo pred učinki ekstrateritorialne uporabe zakonodaje, ki jo sprejme tretja država, in ukrepi, ki na njej temeljijo ali iz nje izhajajo

(96/668/SZVP)

SVET EVROPSKE UNIJE JE

ob upoštevanju Pogodbe o Evropski uniji in zlasti členov J.3 in K.3(2)(b) Pogodbe,

ob upoštevanju splošnih smernic, ki jih je izdal Evropski svet v Firencah 21. in 22. junija 1996,

ker je tretja država sprejela določene zakone in druge predpise, s katerimi naj bi uredila dejavnosti fizičnih in pravnih oseb pod jurisdikcijo držav članic Evropske unije;

ker ekstrateritorialno uporabnostjo takšni zakoni in drugi predpisi kršijo mednarodno pravo;

ker je s takšnimi zakoni in drugimi predpisi ter ukrepi prizadet ali pa obstaja verjetnost, da bo prizadet ustaljen pravni red in povzročeni negativni učinki za interese Evropske unije ter interese navedenih fizičnih in pravnih oseb;

ker je Svet sprejel Uredbo (ES) št. 2271/96 ⁽¹⁾ za zavarovanje interesov Skupnosti ter fizičnih in pravnih oseb, ki uveljavljajo pravice po Pogodbi o ustanovitvi Evropske skupnosti;

ker bi morale v teh izjemnih okoliščinah države članice sprejeti ukrepe za zagotavljanje varstva interesov navedenih fizičnih in pravnih oseb, če takšno varstvo ni zagotovljeno z Uredbo (ES) št. 2271/96;

ker ta skupni ukrep in Uredba (ES) št. 2271/96 predstavljata enoten sistem, ki zajema Skupnost in države članice v skladu z njihovimi lastnimi pooblastili,

SPREJEL NASLEDNJI SKUPNI UKREP:

Člen 1

Vsaka država članica sprejme ukrepe, potrebne za varstvo interesov katere koli osebe, navedene v členu 11 Uredbe (ES) št. 2271/96, ki jih prizadene ekstrateritorialna uporaba zakonov in drugih prepisov, navedenih v Prilogi k Uredbi (ES) št. 2271/96, ter na tej podlagi ali kot posledico tega takšne ukrepe tudi izvede, če takšni interesi niso zavarovani po tej Uredbi.

Člen 2

Ta skupni ukrep začne veljati z dnem sprejetja.

Člen 3

Ta skupni ukrep se objavi v *Uradnem listu*.

V Bruslju, 22. novembra 1996

Za Svet
Predsednik
S. BARRETT

⁽¹⁾ UL L 309, 29.11.1996, str. 1.